

大漢公報

中華民國三十五年二月廿一號 (星期四) 新聞紙第七卷第二百四十二號
孔子紀元二千四百九十七年 夏曆歲次丙戌年正月二十日

重要新聞

重慶學界要俄退兵

▲定明天巡遊示威
重慶廿一日電。重慶學界七家學校學生數萬人。教授教員一千五百人。是日聯同罷課。要求蘇俄立刻撤退滿洲軍隊。貼起標語。力擊蘇俄破壞中俄友誼協定。並謂「吾人全不猶豫再作一戰」。同時向世界發表宣言。要求蘇俄嚴密實踐中俄協約。立刻撤退滿洲之兵。交還掠去之滿洲工廠機器。拒絕蘇俄在協約以外之新要求。謂政府將滿洲實情披露。共軍在滿洲須遵守停戰命令。各黨各派此時極宜消除私意。統一起來共同渡過新危機。聞罷課學生決定明日作二十里之巡遊示威。向俄使館及共產黨提出抗議。

我定十三通商口岸

中華新聞社重慶電。中國政府為恢復對外貿易起見。現由經濟部下令。指定秦皇島。天津。青島。上海。寧波。溫州。福州。廈門。汕頭。廣州。九龍。江門。柳州。十三處為通商口岸。設立稅關。管理貨物進出口事宜。今移管理出入口貨之章程。經已修改。今後駐外商務人員。亦由經濟部委任。該國駐在國之大使館或公使館。設在該國河內。星嘉坡。仰光。巴達維亞等處領事館。亦已次第恢復。

加派軍警守倭銀行

國際社東京電。日本政府。昨日請求麥卡度將軍。加派軍警在三月廿五日至三月廿七日內。保護日本銀行及金融機關。因在該期間日本將新紙幣兌換舊鈔票六百元。同時并派裝甲汽車保護儲蓄廠人員將新鈔運送至較近地點。

俄國召回駐加武官

▲嚴斥加相有意反俄
英京倫敦廿一日電。俄京莫斯科廣播。俄國對於加拿大政府最近使館人員偵探原子彈秘密事。深致不滿。除即召回駐加使館武官外。并加辭斥。其理由為根據友誼國家之通例。如有不合處。應先要求對方政府之解釋。今加政府突然不依此種手續。竟使加拿大之播音及報紙宣傳。且此舉不先不後。適在聯合國組織閉會時期。考其用意。實因反俄者怨俄國為民主及弱小民族求獨立而起耳。俄加本為同盟國。雙方軍事家互有交際。涉及軍械事情。本屬平常。現以加拿大所謂暴露之秘密。殊非俄國之所需。亦無危及加拿大之安全。然加首相頃氏之舉動。實站在反俄陣線上。欲使俄加兩國交惡耳。

恢復日本需三十年

東京二十日電。合衆社訊。日本首相幣原。昨日會見美國報界領袖三人。當時預測日本須經過三十年。始能恢復舊觀。回復對外貿易為戰敗後之日本生活所必需。日本第一件需要為糧食。其次為輸入原料以應製造。日本能否繼續輸入完全倚靠日本之輸出製造品。

加軍官盜物被拘

荷蘭京阿姆斯特丹廿一日電。駐荷之加拿大軍官三名與盜竊案有關。大尉蘭地爾。都威人。已被拘捕。所犯盜竊案七宗。中校切民。大尉參亦同被拘。所犯之案未宣佈。

英軍傷斃英人百餘

埃及開羅廿一日電。埃及人襲擊英軍尼爾營。由附近樓宇之屋面用石擲擊。英軍用機關槍掃射。殺死英人一百三十人。埃及人舉行新巡行示威。英埃兩軍出動彈壓。

新補丸

此丸有寧神壯筋活絡之奇效為男子獨一無二之補品請向下列藥材舖購買或郵寄亦可
Cunningham Drug Stores
83 East Hastings St.
Vancouver, B.C.
又有支行在九十五號高市街西
懇寧坎藥材舖啓

馬金紫總堂啓事

啟者本總堂去年發動捐款清還樓業公債本息及救濟家鄉族人自發動以來大得我各埠昆仲熱心贊助現目款項已次第收齊茲定於本年三月十五日開始清償及匯款救濟族人但查已捐者固多而未捐者亦不少不可望捐者從速捐助已捐者亦不可少望即速繳來俾能如期結束完成美舉是所至盼
再者應領公債之昆仲請將公債股票早日繳交就近分堂彙寄來本總堂以免手續繁瑣為注意
馬金紫總堂啓

承受生意聲明

啟者本埠九街門牌四百四十四號廣成衣舖向係朱昌謀經營現因志圖別業願將全盤生意舖批傢私用具等一概出賣與人茲因謹記備承受定於二月廿三號正午在衣舖當眾交易清楚倘朱昌謀兄前有欠到中西數目暨賬未清等情請依期到來理妥如逾期不來是為自誤嗣後交易後該衣舖生意盈虧與舊主人無涉先此聲明以免後論此佈
中華民國三十五年 二月十八日 謹記 啟

陳翼耀謝啓

敬啟者弟此次奉命辦公。道經都城。溫地。卑。尾。利。慎。血。卡。加利。及。域。多。利。等。埠。深。蒙。各。致。公。黨。部。及。手。足。優。禮。款。待。感。銘。之。餘。特。登。數。言。藉。誌。謝。忱。

華興實業公司啓事

逕啟者本公司與華興實業公司壹九四六年二月有利息均分請各股東早日携帶息摺到來領取利息是荷

本報價目表

△每月	△每季	△半年	△全年
本埠郵費一元一	三元三	六元六	十三元三
本埠郵費一元三	四元零	八元零	十六元零
加國郵費一元三	三元六	七元二	十四元四
中國郵費一元三	四元零	八元零	十六元零
除星期日外。皆按日呈閱。無論取閱久暫。報費均要照先。空函定閱。恕不奉呈。			

司理部啟

THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office - - Montreal, Canada

寶路銀行

(一)貯藏公債
自加拿大推銷勝利公債以來。國民購買者甚眾。而華僑之購者。亦復不少。此種債券。其性質等於現款。故應謹慎安藏。諸君如有欲本銀行代為收貯者。可直向本行任何分部。至貯藏費用。二百五十元以下之債券祇需費二毛五仙。而該債券可永無盜竊火燭之慮。

味王

清甜適口 獨一無二
馬長宗批發
各大商店均有代理
如欲試辦 函索即奉
E.C. MARR
10130-124 St.
Edmonton, Alta.

DERMA-VITE

RAY-VITE LIMITED
138 W. 1st. Ave.
Vancouver, B.C.

外埠郵寄請寄銀元郵費在內

各藥房均有發售

每盒壹元

八兩裝

每盒壹元

外埠郵寄請寄銀元郵費在內

新鮮臘味上市

WING WING CO.
458 HASTINGS STREET E. VANCOUVER, B.C.

加拿大特價目 過國另計

臘味	臘味	臘味	臘味	臘味
臘味	臘味	臘味	臘味	臘味
臘味	臘味	臘味	臘味	臘味
臘味	臘味	臘味	臘味	臘味
臘味	臘味	臘味	臘味	臘味

WAT SANG CO.

87 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

參茸 生熟 藥材 丸散

風濕風痛尿素粉 每盒一元

三氏風濕電油 小寸 二元 大寸 三元

鐵利烟行有限公司廣告

Heatley Trading Co. Ltd.
285 Heatley Ave., Vancouver, B.C.
HA. 0589
Phone HA. 1127

本公司經理推銷加拿大著名烟草公司出品烟仔烟絲及各種廉糖香口糖價廉物美批發相宜僑胞光顧無任歡迎

地址 二八五熱利街
起市定壹五八九
起市定壹壹二七

司理 林舉振 國珍

陳頌川總堂

民國卅五年職員表

正主席 宜顯	副主席 少佳	正財政 品乾	副財政 福忠
正文書 宜顯	副文書 宜顯	正監察 宜顯	副監察 宜顯
正調查 宜顯	副調查 宜顯	正幹事 宜顯	副幹事 宜顯
正核數 宜顯	副核數 宜顯	正收帳 宜顯	副收帳 宜顯
正評議 宜顯	副評議 宜顯	正立憲 宜顯	副立憲 宜顯
正典章 宜顯	副典章 宜顯	正金庫 宜顯	副金庫 宜顯
正秘書 宜顯	副秘書 宜顯	正庶務 宜顯	副庶務 宜顯
正總務 宜顯	副總務 宜顯	正文書 宜顯	副文書 宜顯
正調查 宜顯	副調查 宜顯	正幹事 宜顯	副幹事 宜顯
正核數 宜顯	副核數 宜顯	正收帳 宜顯	副收帳 宜顯
正評議 宜顯	副評議 宜顯	正立憲 宜顯	副立憲 宜顯
正典章 宜顯	副典章 宜顯	正金庫 宜顯	副金庫 宜顯
正秘書 宜顯	副秘書 宜顯	正庶務 宜顯	副庶務 宜顯
正總務 宜顯	副總務 宜顯	正文書 宜顯	副文書 宜顯

接車貨物行李廣告

啟者本公司承接車貨物行李快捷妥當備極周旋隨時應命

門牌：三零三號打街東

電話：三零三 五八五六

司理 周鏡英 利民公司啓

日本投降

首報新由上海到
出版界最頭期

日本投降 專號

每冊伍毫

發行七折

隨書附送神主像一張

日本投降 專號

每冊伍毫

發行七折

隨書附送神主像一張

日本投降 專號

每冊伍毫

發行七折

隨書附送神主像一張

鋪花信貞

Jirrell Dee Florist
2396, 4 Ave W. Vancouver, B.C.
電話 BA. 0410

花鮮季四 圈花裝花

月份月人美 下花女華送啟

廣濟堂

各種膏丹丸散發客

九龍石叻水

治一切

包到病除

驅寒止咳藥膏 每盒三毫五
綠色止癢濕毒水 大樽七毫五 小樽四毫五
眞正原庄白樹油 每樽二毫五
天寶堂如意油 每樽二毫五
殺蠟仔藥粉 每打四元
茵陳打藥酒 大樽壹元 小樽五毫五
普救濟衆水 五十庄每盒五元四
止痛必靈丹 每打壹元
補瀉丸 每樽五毫

主治傷風外感。粒仔痧症頭暈身熱。食滯飽脹。心煩神躁。四肢困倦。胸膈作嘔。水瀉痢疾。便閉。腹痛等症。去積化滯。解熱除煩。男婦老幼。皆可服食。家居旅行。必備此茶。可保平安。用法簡便。滾水沖服。每盒十服。價銀二角。

平安茶

雲埠五洲大藥房啓

ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

陸聲

信門
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese news-
paper in Vancouver. Pub-
lished every day except
Sundays and holidays by
The Chinese Freemasons in
Canada Publishers Ltd.

夜一睡到天明。然而自從：... 語至此。噫而不宣。棠梨曰：... 不俟鳳離可否。捏粉拳。向鳳離身上。輕輕細細。鳳離閉目任之。... 粉拳如有電力。傳播體中。果覺疲乏。漸覺一身爽快。悠悠入于夢中。... 勤勞自鎖上。以魯書記。鳳離讀之。寥寥數字。但云營中有事。請速返鎮上云云。鳳離以告玉麟。玉麟笑言。去去且歸。姑丈莫急也。又明日。鳳離扶馬出門。忽見棠梨雲鬟不整。睡眼惺忪。倚於籬外。晨風吹其髮。飄飄欲飛。鳳離前執其手曰。小姑。小姑。小姑而已。乃勞相送。棠梨泫然泣下曰。鳳離。爾去鎮上。我知時無幾日。便可歸來。但是吾一聞爾之去。便通夜不能成夢。俟至清晨。看表少起程也。手弄鳳離衣上銅鈕。不...

款擺紅綾帶

小奇情
中集
雲生撰

需依依之意。鳳離曰。小姑。曉風其涼。不如登樓。否則病矣。棠梨仰視鳳離曰。我有一言。不知表少許我否。鳳離曰。小姑。媽之言。我無不從。棠梨仰視鳳離。且弄且曰。我不許爾至鎮上與照片中人相好。鳳離失笑曰。哦。原來乃因此事。我固云照片中人乃同事所欺。小姑。爾未信耶。言罷扶馬出門而去。及暮。至鎮上營部。聲如洪鐘之李營副。引吭高歌。達於戶外。鳳離卒然入。見李營副。聲如洪鐘。介於伏等十餘人。鋪席庭中。雜坐飲酒。盤中肴核已罄。此十餘人有醉者。有橫臥者。為狀不一。李營副歌至得意忘形。引箸敲碗。用力過大。碗碎。然裂。營書記振其嘶嘶之聲笑曰。飯碗碎矣。此不祥之兆也。李營副今年不特無官希望。且有革職之虞。李某。爾上有高堂。下有妻兒。爾爾今後如何維持。吾知勢非淪入卑田院不可矣。言已。

日本文學傳自中國

皇宮之草擬詔書者。殆全用日本文學。其中不無佳作。茲譯一兩段如次。

大正元年。日皇詔山縣有朋。大山巖。松方正義。井上馨四元老。輔弼國務。詔云。

「朕繼承大統。夙夜兢兢。惟恐不逮。卿多年侍奉先帝。親承聖旨。朕當此繼承遺業之際。有待匡輔之處正多。卿其善體朕意。以輔朕業。」

年前西園寺公望逝世。日皇裕仁賜以祭文云。

「齒德並彰。三朝之輔弼。學識兩優。協百揆之儀型。弱齡贊維新之大業。壯歲襄曠古之皇謨。經薦顯要。效事勤勞。既已屏迹于江湖。尚猶留心于廊廟。繫天下之望。對以諒諒。負國中之倚賴。瞻瞻元老。天不憚遺。遽聞流逝。曷勝軫悼。爰遣侍臣。賻以弔。」(未完)

McGAVIN'S BREAD 包麵雲嘉麥

麥嘉雲的好麵麵飽為僱客每日的談話資料家家戶戶喜食此鮮香美味麵飽。倘爾嘗試一次當必常思購買各雜貨店均有發售。請認明麥嘉雲招牌。

瓦缸

發行缸瓦銀器及玻璃器具。旅館及餐館用具。Buscombe & Co. Ltd. 342 Water St. Vancouver, B.C.

鍾氏公司謹啓 Jones Tent & Awning Ltd. 43 W. Hastings St.

做工衣裳

茲際多雨之秋。人人須買一套「滋」衣。此衣以最新式質料製成。華友賜顧。特別歡迎。

萬應新舊搜毒精

(治) 小便刺痛。黃白血毒。久年餘毒。皮膚血毒。紅粒紅點。諸般百毒。每樽六服。銀四元二毛。寄費二毛。

萬應新舊止咳藥汁

(功用) 傷風咳嗽。化痰止咳。咽喉失音。咳嗽痰血。諸般咳嗽。百發百中。常有抄參鹿茸玉桂牛黃枚片射香珠末麗參。保滋堂參茸固本丸保滋堂龜鹿滋腎丸發售。買壹送壹(列下兩種補丸)。

百補丸

六兩庄每合十二元 三兩價銀六元五。氣血兩虛。壯固其陽。滋陰補腎。陰虛陽痿。病後欠補。色多成癆。

補腎丸

六兩盒十一元 三兩盒六元五。(治) 便後餘瀉。陰虛陽痿。補腎添精。潤顏壯體。腎水不足。夜多小便。電話 MA. 9687 LUM GU TAO 432 COLUMBIA AVE. VANCOUVER, B.C. CAN. 雲埠歌林比街四三二一舉操氏參茸國藥行

中國藥材

十全大補丸 八味桂附丸 六味地黃丸 婦科三達丸 施德之濟衆丸 虎標萬金油 黃祥華如意油 李衆勝保濟丸 活倫油 跌打酒 舖在亞細亞街四三號半(即蓮花旅館樓下)電話四三二一五 Chinese Herbal Dispensary, 443 1/2 Abbott St. Vancouver, B.C.

LONDON DRUG STORE

Main and Union, Vancouver, B.C. PA. 3847 (舖材藥敦倫) 藥水價錢相宜 街賓天夾街舖坤雲 "We have it - Will get it - or it isn't Made"

曹新藥行

科全外內婦男西中理診行總省廳萬美返唐由生醫本 症難雜奇脚爛漏痔癰疽癰打跌血咳喘肺 寄便函函贈書方 C. T. SUN 址地訊通行總省廳 900 Temple St. Los Angeles, Cal. U.S.A.

- ◎補腦養心丹 四兩庄五元
- ◎鴉標補腎丸 十二樽十元
- ◎鹿標耳聾丸 四兩庄五元
- ◎牛黃消核丸 每樽一元
- ◎男子七疳丸 一兩二五
- ◎消粒解毒丸 一兩二五
- ◎皮膚止癢水 每樽一元二五
- ◎立效止癢水 每樽一元
- ◎鴉標萬安油 每打四元
- ◎立即止痛片 每打一元

店肉生民新

SUN MIN SANG CO. 122 E. Pender St. Vancouver, B.C. Phone MA. 1545

本公司自豕肥猪。宰選上等肉料。加以以上等料。配製各式臘味。味美適口。經本市衛生局。認為適合衛生。給予准照。批發零沽。價錢相宜。僑胞光顧。請認招牌為記。原油臘鴨 白油腸 五花臘肉 鴨肝腸 臘猪咀 招商代理 利權從優 司理人丘發多啟

店商貨國記隆生合

HOP SANG LUNG KEE & CO. 79 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

大宗 大埠蝦醬 大埠腐乳 唐山零粉 唐山生薑 烏豆紅豆 豆豉冲菜 土產咸魚 合時瓜菜 發行 新電話 Pacific 5845

司公華英

衣車杭蘇 Ying Wah Co. 15A Pender St. E. Vancouver, B.C.

精造 各款中西服式零沽批發價其相宜 專辦 各國各廠最新時出品絲髮羊毛線仔 等俱全遠近僑胞惠顧希為留意 電話 Pacific 5716

司公器電光新

SUN ELECTRIC 261 E. Pender St. Vancouver, B.C.

修理各式大小電機 得獲先最 華貴電霜機 老牌收音機 悅目日光燈 家庭新電器 承裝電力電燈工程 最先定單 電話 MA. 2042

權愛周

業畢學大光測力目省安及學大度朗都 秋返居確戴工愛講周 胡豪老然係起精權到 俊明還狗親上術較較 傑察童漂。人美第一 再願中你。景極聲 介紹。仰良。 (山歌) JACK K. CHOW OPTOMETRIST

行銀路派奄

行支有設埠頓問點 Imperial Bank of Canada Hastings & Abbott Street Vancouver, B.C.

華友欲回鄉者注意 本銀行代理中國銀行。接運匯票。非常妥當。現加改善。更為快捷。匯價每國幣壹百元仲收幣五元九。郵匯每張匯票收寄費八毫。次收電費貳元二五。華友欲回鄉者。可向本行或本行之分行接洽可也。 雲埠電話 MAINE 2548 城埠電話 Garden 1171 奄派路銀行啟

PITMAN OPTICAL HOUSE

605 Hastings St. West Established 1921 店鏡眼明匹 價工修新 錢作整配 相快眼眼

暗市黨長壽店 ARMSTRONG & CO. 304 Dunlevy Ave. HA. 0141



OLD CHUM
VIRGINIA TOBACCO
FINE CUT
REGISTERED

倘欲捲成眞
正賞心之烟
仔。此包當
爲君所注意

總批發處 上海貿易行
SHANGHAI TRADING CO.
193 HASTINGS STREET E.
VANCOUVER, B. C.
PHONE MA. 1831

代理各種生意 專營進出口貨

修整水龍電器
啟者本人專接修整水龍水廁水櫃及一切電器等工工作快捷取價相宜
華友賜顧隨時應命
M. BEHRENS FR. 5814

止咳療肺露
每瓶壹元二毫五
外埠每瓶郵費壹毫
招商代理 利權優厚
山地道甜油玉桂
每瓶四分壹元
正眞 北冰洋海狗腎
每條一元二五

立効止咳療肺露
李乾亨製膏



功化痰 療肺止咳
藥性和平 不寒不燥

久咳新咳 藥到回春
男婦老幼 四時可服

LEE KING HUNG
147 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C. CANADA

爲止咳療肺露廣告有染咳
病者須知咳之利害久咳成
癆早治爲佳本人所製此露
非敢稱爲秘方但其功確有
特能信者得除咳嗽決無不
良藥劑亦無麻醉性干萬放
心得此露而病除者不計其
數茲蒙各友用名介紹既蒙
感亦爲有咳疾者良爲介紹
採用療肺露者尚希慎重認
準李乾亨製止咳療肺露
購買方可無誤特此啟事

李乾亨爲止咳事啓露肺療

介紹止咳療肺露
乾亨君上海信和堂藥局經理也一向經營祖傳
藥材專售膏丹丸散生意已數十年矣同業共
他認爲亦有相當年頭此次因事返國四年
故常將此藥膏丹丸散等項運回國藥料
缺之克在就地發明一種止咳療肺露同人等
曾往試用或介紹及華有染咳疾者用過此療
肺露無不立奏奇效其止咳之快實無他藥可
以倫比確能化痰順氣止咳之快實無他藥可
以倫比確有染咳疾者可得而回春焉

宋益友 梁雨蒼 林萬有 楊萬有 胡秀林 方展法 趙萬有 林萬有 楊萬有 胡秀林 方展法 趙萬有

廣生公司
KWONG MAN SANG CO.
LIMITED
236 Pender St. E. Vancouver, B.C.

源通生 湯生肉 條絲煙 調味粉 製鹹魚 製鹹菜 土瓜菜 豆時菜

LOUIE MOUN HONG
80 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B.C.

雷夢熊
牙 諸君光顧
隨時應命
時間 上午十二點至
下午五點

新張廣告
啟者本公司集資在雲高華埠片打街
東門牌五百五十五號開設飯店兼營
大小筵席裝色華麗廚師精良烹調美
味招呼妥當際茲新張伊始貴客光顧
特別歡迎
新南京公司同啟
竹林飯店

國內新聞
將劃分九幹線區
△東北九省臺灣海南島除外
重慶航訊 交通當局 對全國
鐵路已擬定管理辦法 將採區幹綫制
除東北九省另設機構管理 臺灣
鐵路 屬於省行長官公署 海南島
鐵路 屬於該島系統外 全國鐵路
共分九幹綫區 每區設一鐵路管
理局 計①京滬幹綫區 包括京滬
鐵路 江南鐵路 滬杭甬路 ②津
浦幹綫區 包括津浦路 膠濟路
德州 石家莊路 ③平漢幹綫區
包括平漢路 正太路 道清路 ④
隴海幹綫區 包括隴海路 寶天路
⑤粵漢幹綫區 包括粵漢路 廣
九路 廣三路 ⑥浙贛幹綫區 包
括浙贛路 南潯路 湘贛路 ⑦湘
桂幹綫區 湘桂鐵路 ⑧北平
幹綫區 北平鐵路 ⑨平津幹綫區
包括平綫路 及平津間鐵路 同
蒲鐵路 係山西省經費修築 決由
山西省經營云

請購買 漂列地 靚麵包

Purity BREAD
ROBERTSON'S BAKERY LTD.

世界旅館
WORLD ROOMS
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.

電話 辟矢佛 PA. 9035

承接 土木工程 建造樓宇 補舊翻新 圖案設計 木材製作 油漆裱紙

PROGRESSIVE CONSTRUCTION CO.
GENERAL CONTRACTORS
司公限有築建進前

544 Shanghai St. Vancouver, B.C.

中國藥房
CHINESE HERB CO.
817A FIRST ST. E.
VANCOUVER, B.C.

福公公司
FOOK MO COMPANY
831 Grant Ave. San Francisco, Cal.

補充新書應市
學生字典一元五 國語交際會話三毛
對照學生尺牘六毫 漢英新辭典七元五
同音字典二毛五 袖珍英華字典三元
漢模範字典五元五 半英漢字典二元
漢英對照尺牘大全 四元五毛
中英對照四書五元 白話註釋唐詩三百首八毫
◎凡寄款交易。最要爲。倘有現款而不擔保
寄。若有遺失。恕不答覆。寄費另加。

吳國華人壽保險代理
HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street
Vancouver, B. C. Phone PACific 8443

人壽保險永未見太多
寶羅信託公司有云。本公司
辦理千百件遺產。常見一切
太多。欠銀行及交易所款太
多。爲人担保太多。不動產
太多。尤其是無生產實業太
多。無保證債券太多。投機
股票太多。遺產有限承領人
太多。惟人壽保險則永未見
太多。

龍水整接
本號承接修整水龍喉井裝冷熱水電燈自來火等件自備
大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友
光顧由誠通知從速應命
D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C.
Pacific 4634 住家誠線 Fair. 2792L 地布杭文披露

生隆棧大藥房
Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B.C.

獅標萬應活靈油
本藥房精選中西真貴藥料製煉獅標萬應活靈油氣
味芬香通經活絡扶正驅邪治男婦老幼內外各症
或擦或食功效神速自出世以來馳名遠近社會人士
凡經用者無不口碑載道實爲藥中無上之珍品病者
視爲活命靈丹也
按本藥房萬應活靈油配
製有黃白兩種色異功用
新舊明眼大翳障有應
市零沽批發均表歡迎
大號鐵罐壹元二五
二號鐵罐七毫五
三號鐵罐四毫五

來函照錄 生隆棧大藥房執事先生鑒
前蒙寄來活靈油一盒弟曾用過功效非常之好
茲付上郵票一張伸銀伍元二毫 先生即寄黃色大
號四樽由信館付來應用可也此致 敬商安
一九四三年七月十二日 由都朗度弟麥棟雲上
▲代售西醫社氣器具每副十五元如再買藥水
每樽五元七毫五
▲國醫趙邦立寓內▼ ▲丸散藥目函索即寄▼

源利金
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

售發茶茗禮送種各
四兩錦盒龍巖茶
四兩錦盒鐵觀音
四兩錦盒茉莉茶
四兩竹籃龍巖茶
四兩竹籃鐵觀音
四兩竹籃茉莉茶
四兩竹籃烏龍茶
四兩竹籃荔枝紅

各種紙料平沽
本公司有「古律夫」成卷包物紙並加
「滋補」紙
倫敦紙料有限公司
160 Water St. MA. 2751

OWL DRUG CO.
鐵精牛肉汁補身
酒每樽一元
珍珠牙粉 每三毛

4X 麵粉
請常食美
味優越之
各種伙的
市嘜麵粉

樓酒僑華新
New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

中西菜式
經濟晚餐
大小燕會
均隨尊便
電話 辟矢佛六六四二

房藥大坎寧
Cunningham Drug Stores
Vancouver, B. C.

消痔藥膏
PILOCARPINE
消痔藥膏 或坐藥
不用割
每六毫五 一兩壹元二五
支行在哥林比
亞夾市街